













# Los caramelos mata-lombrices y purgantes P. CATALA

(MARCA REGISTRADA)

Salvan a niños, adultos y ancianos de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obra como un lasante suave. Treinta años de éxito que por muchos similares que haya jamás podrán competir con el éxito de estos renombrados y maravillosos caramelos que tanto recomiendan los médicos. De venta: Farmacias y Droguerías. Pedidos al por mayor, P. Catalá.-VIGO.

## Lanas avadas de todas clases para colchones

**RAMIRO GOMEZ.** - Cercas Bajas, 3. - Teléfono 1135

CONAC

### Tres Perlas

FINISIMO Y MUY VIEJO

**"LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL"**

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.

Compañía de Seguros Reunidos.- Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal.- Fundada en 1864.- Seguros sobre la vida.- Seguros contra incendios.- Seguros de valores.- Seguros contra accidentes.- Seguros marítimos.- Seguros contra el robo y Tumulto Popular.

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA Y GOCHICOA. General Loma, 6, 2.º.-Vitoria.

**Antigua fábrica de MOSAICOS HIDRAULICOS**

Extenso y selecto catálogo - GRANDES - Marmol comprimido y piedra artificial | EXISTENCIAS

**SALVATIERRA H. OS S. L.** Teléfono 104 ESTELLA (Navarra)

San Prudencio, 23 y 25

### Muebles AZPIAZU

Vitoria

EXPOSICION PERMANENTE EN LOS TRES PISOS DEL EDIFICIO

**Caja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava**

COLABORADORA DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Fundada y garantizada por la Excelentísima Diputación

Operaciones de ahorro y de Seguro. - Capitales impuestos, catorce millones de pesetas.

Quantas corrientes a la vista.....	2	%	anual
Imposiciones a plazo de 3 meses.....	3	%	»
Libretas ordinarias de ahorro de cualquier clase tengan o no condiciones limitativas	3,50	%	»
Imposiciones a seis meses.....	3,60	%	»
Imposiciones a 12 meses o más.....	4	%	»
Imposiciones en libretas escolares.....	4	%	»

Constitución de pensiones y dotes con bonificaciones del Estado. Préstamos con garantía personal, hipotecaria y de valores. Inversiones sociales en los Ayuntamientos y pueblos para obras de utilidad pública, saneamiento, enseñanza, etcétera.

OFICINAS: PLAZA DE LA REPUBLICA números 12 y 13. Veintitrés Sucursales en la provincia.

### "AURORA"

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS

Capital desembolsado: 4.500.000 pesetas.- Fundada en Bilbao el año 1900.- Consultense sus ventajosas condiciones para Seguros contra Incendios.

Subdirector para la Provincia de ALAVA: JULIO BERRICANO, San Prudencio, 14, 2.º

### "ROYAL"

Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1845. Establecida legalmente en España por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873

Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1930.- Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.930 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799.965; fondos totales, 41.996.753; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, libras 15.125.429. (La libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 8 de septiembre de 1931 al cambio de 54,40).

Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para la rama de incendios, única que opera en España: Capital suscrito y capital desembolsado.- No existen cantidades especiales para España, por no disponerlo, ni los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas.

Fondos. Hállanse situados en España: En la Caja General de Depósitos Invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 239.215 pesetas.- En Entidad Bancaria e invertidas en Valores Públicos del Estado Español, 215.251,66 pesetas.- Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.282.295,50 pesetas.

Los siniestros de la Región se pagan en VITORIA

**MORE. FRANCIA. NUMERO 42. TELEFONO N.º 1139**

Autorizado la publicación de este anuncio por la Inspección General de Seguros y Ahorros en 8 de septiembre del año 1931.

Clinica "VIRGEN BLANCA"

**Hermanos Castilla y Aransay**

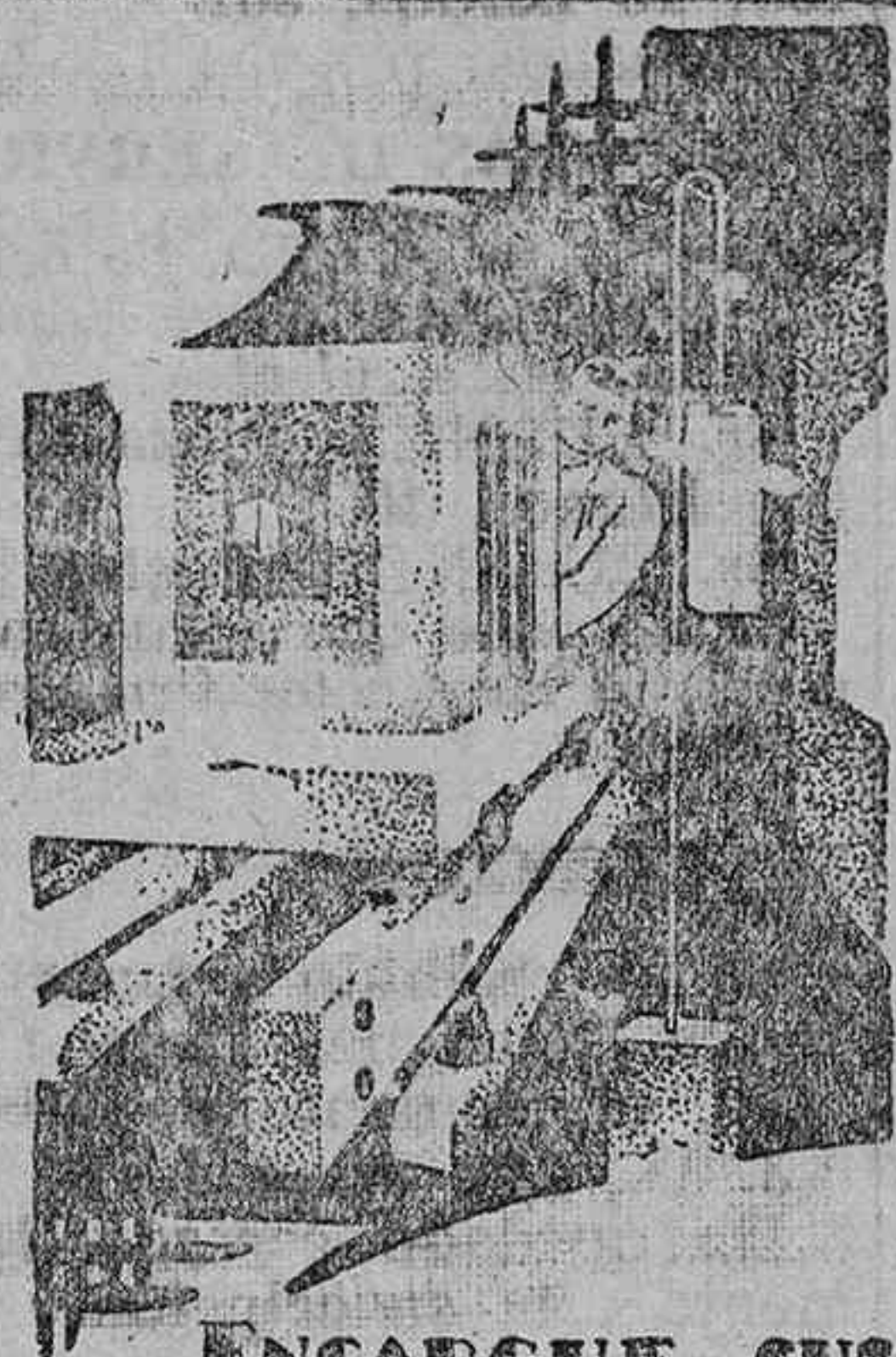
y Aransay

Especialistas

Estómago, intestinos, hígado y Cirugía

**RAYOS X**

PORTAL DE ALI, 4 TEL. 1366



ENCARGUE SUS TRABAJOS AL

**FOTOGRAFADO HIJO de ITURBE**

SAN FRANCISCO, 1 - TEL. 1233

VITORIA

Y SERA Vd. SERVIDO DE UNA MANERA IMPERFORABLE

### Radioaficionados

Quando vuestro aparato sufre alguna avería, lo primero que pensáis es en el tiempo que va a estar en el taller y lo que os va a costar la reparación.

Pues bien, no temáis. Si acerbáis a llevar vuestro aparato a un técnico de reconocida competencia, la reparación será cosa de pocas horas y el precio muy por debajo de lo que os acostumbra a cobrar en otros sitios.

¿SABEIS DONDE ENCONTRAREIS TODO ESTO?

**EN CASA SANMARTIN**

Radios, Gramófonos y Discos "La Voz de su Amo"

P. de la República núm. 32

### Representación para esta provincia

Se concederá a persona bien relacionada con farmacéuticos, licoristas y comercios de vinos. Indicar referencias al n.º 41 J. G. Vergara, 11. Barcelona.

### Dr. Parra Solache

OCULISTA

EX-AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 4. Calle de la Florida, 24, 1.ª derecha. Optica médica: Dato, 33, Vitoria. Bajo la dirección del oculista de esta ciudad.

SEÑOR PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Oculistas.- Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Optica.- Surtido completo de cristales y armaduras.- Diversidad de artículos de Optica.

### F. Molet

Médico exdirector del Dispensario Provincial Antituberculoso. Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamientos con neumotorax.- RAYOS X.- Dato, 31, 1.ª.-Vitoria.

### Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

FUNDADA EL AÑO 1856.- Es la Institución de Crédito más antigua en Alava. Funciona bajo la garantía del excelentísimo Ayuntamiento y al protectorado del Gobierno.

Capitales impuestos.....	39.732.681	Pesetas.
Número de imponentes.....	21.980	
Capital y Reservas.....	5.100.000	Pesetas.

PRINCIPALES OPERACIONES.- Préstamos: Con garantía personal, de valores o bien de terreno o edificios urbanos y rústicos. - Imposiciones: En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

#### DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS:

Capitales impuestos:		Capitales impuestos:	
Año 1850	Pesetas 1.912	Año 1910	Pesetas 7.992.208
Año 1880	» 234.050	Año 1915	» 10.079.122
Año 1900	» 858.092	Año 1925	» 15.368.618
Año 1905	» 160.897	Año 1927	» 32.163.960

Oficinas: PLAZA DE LA REPUBLICA, números 1, 3 y 5.

### Productos químicos y abonos minerales

Fábricas en Vizcaya: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Guturribay), Oviedo (La Monjoya), Madrid, Sevilla (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badalona), Málaga, Cáceres (Aldea Moret), Lisboa (Trafaria).

Acido Sulfúrico.- Acido Sulfúrico Anhidro.- Acido Nítrico.- Acido Clorídrico.- Glicerina.- Nitratos.- Sulfato Amónico.- Sales de Potasa.

Los pedidos en BILBAO «Sociedad Anónima Española de la Dinamita», Apartado número 157.- MADRID a Unión Española de Explosivos, Apartado número 66.- OVIEDO a «S. A. Santa Bárbara», Apartado número 31.- Servicio Agronómico: Laboratorio para el análisis de las tierras.- Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos.

### EMISORAS?

En las diferentes pruebas a que se ha sometido este receptor, se han logrado identificar 66 emisoras diferentes, tanto de onda corta como de onda larga. Jamás aparato alguno ha conseguido batir este record mundial, alcanzado por el Philips 830. Pídanos una demostración sin compromiso alguno por su parte.

PHILIPS Super Inductancia 830

Representante oficial para Alava:

### "Almacenes LA BOLSA"

Florida, 23 :: Arca, 13

### Venta de muebles

a plazos y al contado

Gusto, bondad y economía  
Presupuestos y dibujos

Ortiz de Zárate, número 3

VIDA

ACCIDENTES

INCENDIOS

RESPONSABILIDAD CIVIL  
ROBO  
TRANSPORTES

SUBDIRECCION DE VITORIA:  
Castilla, 33-r.

Agencias:  
ABASTECIMIENTOS ZEDA, FLORIDA, 3  
y PRINCIPALES PUEBLOS DE ALAVA.

### Compañía de Navegación Villain & Fassio

Servicio semanal entre Barcelona, Génova y viceversa, con el rápido vapor

#### «FRANCA FASSIO»

Salida de Barcelona todos los domingos a las diez de la mañana. Salida de Génova todos los jueves a las dos de la tarde

Travesía unas 24 horas. Pasajes de 1.ª, 2.ª, 3.ª y 3.ª económica.

REDUCCIONES PARA AÑO SANTO JUBILEO PAPAN

Para informes todas las Agencias de viajes de España y su agente General en Barcelona MARTINA ITALO ESPANOLA. Paseo Colón, 17, bajos. Teléfonos 11.485, 11.486 y 11.487

### PRIM - Vitoria

MANUEL IRADIER, 5

Fabricación y adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de pies, piernas, espaldas, tumores de las articulaciones, parálisis infantil, pies planos, hernias, piernas artificiales, corsés para escoliosis y mal de pool, fajas elásticas para embrazos y afecciones del abdomen como hernias umbilicales, descensos del vientre, estómago y riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la obesidad, para sport y estreñimiento, espaldillas, etc.

### Larramendi Hnos.

OPTICOS ESPECIALISTAS DATO, 9.- Vitoria.

Talleres mecánicos movidos eléctricamente. Las recetas de los señores Médicos oculistas son ejecutadas con toda exactitud. Graduación de la vista gratis. Optica fina en general. Gafas y lentes de todas clases, gemelos, cristales, lupas, monturas, estuches, accesorios y reparaciones.

### Gran invento español

que revolucionará el arte de la Construcción.

Máquinas para fabricar Bloques de Mortero y Hormigón sistema «Atlas» patentado.

Presupuesto para Equipos; catálogos Casa LINACERO.- 41. Apartado de Correos.- Teléfono 1846.- VITORIA.

Ultimo invento de Radio receptor de ondas de 18 a 2.000 metros, oyéndose todo el mundo. Ondas extra-cortas, corta y larga, en un solo mando.

